

¡ Ojalá !

Ojalá est une interjection . Lorsque cette interjection est suivie d'un verbe celui-ci est alors au subjonctif.

La signification de 'ojalá' change selon le temps employé.



I - Ojalá + subjonctif présent = pourvu que
+ subjonctif imparfait = ah si

Avec le subjonctif présent ou/et de l'imparfait on exprime un souhait. L'utilisation du présent indique que la probabilité est plus grande.

Ex : ¡ Ojalá sea feliz !
Pourvu qu'il soit heureux

¡ Ojalá encontrara trabajo !
Ah s'il trouvait du travail



II - Ojalá + Plus que parfait du subjonctif = si seulement

Le plus que parfait du subjonctif exprime le regret.

Ex : ¡ Ojalá me lo hubieras dicho !
Si seulement tu me l'avais dit !